

CURRICULUM VITAE

YANG YUYI (GIADA)

Address

Mobile

E-mail

Nationality

Date of birth

EXPERIENCE

- July 2010 – June 2022
Galileo Galilei Italian Institute
Scuola Superiore Sant'Anna di Pisa - Chongqing University, China
Office assistant
 - Office financial management
 - English, Chinese, Italian translation
 - Executive director personal assistant and interpreter
 - Public relations with Chinese partners
 - Organization of events and exhibitions
 - Chinese press agent
 - Promotion of the Italian culture to Chinese student and Chongqing Municipality
 - Organisation of study trips for Italian and Chinese universities and high schools
 - Organisation of business trips for Italian and Chinese entrepreneurs
 - Guide and interpreter for visiting students and professors from Istituto Confucio di Pisa, Scuola Superiore Sant'Anna, Università degli Studi di Milano-Bicocca, Liceo Statale Niccolò Marchiavelli, VESPUPCCI, Istituto Crescenzi Pacinotti.
 - Assist to organise China Through The Telescope, a series of seminars on contemporary Chinese perspectives.
- September 2013 – June 2016
Galileo Galilei Italian Institute
Scuola Superiore Sant'Anna di Pisa - Chongqing University, China
Italian Language Teacher
 - Marco Polo project A1/A2 courses
- September 2013
Chongqing University, China
Translator
 - Interpreter and assistant for Italian architects
- August – September 2012
CH&W Architecture Planning Interior Design
Chongqing
Translator
 - Assistant and interpreter for Italian architect involved in urban development project in Changshou
- October 2010
The Year of China in Italy Program
Art College of Chongqing University, China
Students assistant in Italy
 - Translation of program and schedule
 - Training lessons
 - Promotion Chinese culture in Italy
- January – June 2010
Aston English School

Chongqing, China

Teaching assistant

- Lesson schedule and activities organization

- October 2009 – January 2010

**College of International Education and Exchanges
Chongqing University, China**

Tutor

- Interpreter and assistant to two groups of students from Istituto Confucio di Pisa

- January – February 2008

**HC Group Chongqing Branch
Chongqing, China**

Clerk at Foreign Trade Office

- Secretary

**EDUCATION AND
CERTIFICATIONS**

- March 2008 – September 2012

Galileo Galilei Italian Institute

Italian language course from A1 to C1 level

- September 2004 - June 2008

**College of Applied Foreign Language
Sichuan International Studies University, Chongqing**

Bachelor of Arts in English Translation

Grade: 77/100

Dissertation topic: "Research on the American Culture through a Reading of Toni Morrison"

- September 2006 – July 2008

School of International Business**Sichuan International Studies University, Chongqing**

Auxiliary selective courses

- July – October 2006

**Transemantix Institute of Interpretation & Translation
Chengdu**

Interpretation training course

LANGUAGES**CHINESE:** mother tongue**ENGLISH:** Excellent (Test for English Majors: band 8, maximum level)

- Reading
- Writing
- Speaking

Excellent

Excellent

Excellent

ITALIAN: good (CILS C1, Luglio 2016)

- Reading
- Writing
- Speaking

Good

Good

Good

KOREAN: elementary**JAPANESE:** few elements**PERSONAL SKILLS**

Good knowledge of Windows, iOS, Office suite (Word, Excel, Publisher) and free ware compatible software (1st and 2nd grade of The National Computer Rank Examination). Internet browsers and e-mail software.

Chongqing, 08.11.2022